

За незалежну, вільну українську науку!

НАУКОВЕ ТОВАРИСТВО ім. ШЕВЧЕНКА в ЕВРОПІ

Bісті із Сарселю

Неперіодичний бюллетень Акції—С

Париж-Мюнхен

вересень 1967

Ч.8

АКЦІЯ—С ПОШИРЮЄТЬСЯ

Дня 8 лютого 1967 р. в Торонто відбулися загальні збори дотеперішньої централі Акції—С. Вони стали засновуючими зборами Патронату осередку НТШ в Сарселі у Канаді, що його очолив відомий громадянин дир. Свєн Ф. Борис. До складу керівництва Патронату увійшли: Кекілія Паліїв — 1 заступник голови, Богдан Бігус — 2 заступник голови, Ярослав Хоростіль — секретар, Наталя Закидальська — скарбник, Богдан Кальба — книговод, Петро Яцик і Михайло Шафраник — реферат фундації, Марія Спольська — реферат імпрез, Марія Зелена, Степан Гела і Мирон Хабурський — реферат зборів. На зборах було подано детальне касове звідомлення з дотеперішніх акцій за 1965/66 рр., як також сумаричне зведення всіх прибутків і витрат від самого початку аж по день звітування, тобто за 1962—66 рр. Обидва звідомлення містимо повністю на дальших сторінках нашого бюллетеня.

Боляча втрата

На зборах Патронату не міг вже взятити участі наш довголітній представник в Канаді інж. Роман Голод. Він відійшов від нас несподівано в кінці грудня минулого року. Від самого початку свого поселення в Канаді у 1949 р. інж. Р. Голод був нашим відданим і цінним співробітником. До останніх хвилин свого життя він брав дуже активну участь в усіх формах Акції—С, зокрема у підготовчих працях для заснування Патронату. Приятелі й знайомі Покійного відзначили пам'ять про нього і його відданість для справ Акції—С широкою збіркою пожертв на фундації ЕУ, яка вже перейшла суму дві і пів тисячі доларів. В черговому числі «Вістей» зможе зустріти читачів інформація про погану відомість: Роман Голода разом із супругою погано поховано в Канаді.

Початки Акції—С

Із звідомлення голови централі Акції—С п-ні Кекілії Паліїв подаємо кілька фрагментів, які мають свою історичну вартість:

... у 1961/62 рр. Сарсель переживав одну з чергових, чи не найдошкуль-ніших криз. Ситуація в Сарселі — брак фінансових засобів, непевні й невідрадні перспективи й умови праці, фізичне й нервове вичерпання працівників тощо — були нам відомі з приватного листування. Гурт прихильників Сарсель почав думати про якийсь вихід з прикрої ситуації. Несподівано приватний лист з описом ситуації в Сарселі попав на сторінки преси («Новий Шлях» — Вінніпег) і проблема стала відомою загалом. Поячалось — очевидно — різне коментування, але без якоєї познаки спроби поважної конкретної розв'язки.

... можу сказати, що сором був найсильнішим побудником для започаткування якоєї постійної, хоч би й дуже скромної, опіки, що її ініціатори назвали «Акція—Сарсель», або як тепер вже широко прийнялося скорочення — Акція — С.

Акція почалась у пластовому середовищі Торонто, бо «... як же ж виховувати молодь у прив'язанні до рідної культури, якщо культурними працівниками суспільність цілком не цікавиться?!...» До Сарсель пішов лист: «... повідомляємо Вас, що в Торонто гурт пластунів започаткував Акцію—С, тобто патронат над Сарселеем. Нашу скромну дію, яку хочемо поширити на всі пластові осередки Канади, а чи й поза нею, розпочинаємо 1 червня 1962 року і зобов'язуємося висилати кожного місяця дотацію дол. 50,00 (п'ятьдесят), що її в міру поширення нашої акції будемо збільшувати, ... хоч таким мінімальним почином хочемо висловити нашу пошану для зусиль і жертовності у такій важливій праці, що її проводить сарсельська група НТШ. З вірою в успішність нашої акції приступаємо до нашої з Вами співпраці ...»

Ініціативний гурт пластунів почав свою працю в складі: Закидальська, Зелена, Гела, Паліїв, Пендзей, Хабурський і Радь.

Реакція Сарсель була: «... Ми отримали Вашого цінного листа із ввічливим повідомленням, що гурт пластунів започаткував далекосяжну Акцію—С, тобто перебрання патронату і бажає з 1 червня пересилати 50 доларів щомісяця на наші потреби. Глибоко зворушені Вашою шляхетною ініціативою, спішими Вам сердечно подякувати і запевняємо, що Ваша ініціатива додасть нам силу витримати у найважчих умовах праці й довести наш задум до здійснення...».

Далі пишеться в листі: «... Ми зокрема Вам вдячні, що Ваша акція започатковується в час, коли ми мали чергову кризу, яка викликала наявіть певні алярмуючі статті в пресі, до речі, нами неініціовані, ляновані поза нами і без нашого відома. Саме в цій кризі виявилося скільки у нас справжніх приятелів, які швидко поспішили з негайною допомогою. Це дозволило нам вив'язатися з наших невідкладних зобов'язань, але знову жити, а тим більше працювати, віч-на-віч із перманентними загрозами катастрофи неможливо. А ось Ваша ініціатива змагає до того, щоб ці загрози зменшити, щоб нам запевнити — покищо невеличку, але постійну — допомогу. І це має для нас велике моральне значення. Ваша допомога заспокоює, а це має зокрема свій великий сенс, коли вік і переживання по-всій мере ступлюють енергію...» (лист від 24 травня 1962).

При підготові нашої акції ми підтримували постійний контакт з господарсько-фінансовим референтом НТШ у Сарселі, який в травні 1962 р. писав у від-

повідь на наші пропозиції: «... тому мені, але не тільки мені, а всім сарсельцям, так цінно, що це в перше включається у співпрацю з нами цілком нова сила, в певному розумінні стороння і вона стає рушієм! ... Акцію—С — навіть у її першому засязі — ми повинні вести як тренінг у громадській активності, стосуючи засаду само обтяження, само припильнування, само контролю і найважливіше витривалості у прийнятому рішенні, щоб через постійну концентрацію досягти з малого - велике!».

З часом Акцію—С поцікавилися також деякі кола поза Канадою. Доданий далі фінансовий звіт найкраще показує, як розвивалася Акція—С



Частина Президії бенкету з 3. червня 1967 в Royal York готелі Торонто. Дир. Є. Борис відкриває зустріч. Зліва направо — проф. д-р В. Кубійович, проф. З. Зелений — тостмайстер, п-ні К. Паліїв, д-р А. Фіголь.

за останні п'ять років. Центральний патронат намагався в порозумінні з фінансово-господарською референтурою Сарселью розгорнути Акцію—С як у пластовому середовищі, так і поза ним, серед ширшого громадянства. В бюллетені Акції—С «Вісті із Сарселью», який виходить вже четвертий рік (денин вийшло 7 чисел) вміщаються списки жертвводавців, як також інформації про діяльність осередку в Сарселі, зокрема редакції ЕУ.

Серед загалу нашого громадянства Акція—С знайшла зрозуміння. Щоб її ширше розгорнути, нав'язано співпрацю з централею Суспільної Служби Українців Канади (ССУК при КУК) у Вінніпезі і з 9 березня 1964 року Акція—С оформилася у її системі як окрема клітина.

... ясно, що видання ЕУ, появу поодиноких томів ЕУ, може кожний, невтамнечений в суть справи спостерігач окреслити як надто повільну. Це боляче відчувають сарсельці, але ж причини такого повільного

темпу лежать поза ними, в об'єктивних обставинах — браку нормального забезпечення їхньої праці, допливом відповідних матеріальних засобів, а ще більше браком наукових сил. Над можливостями усунути ці основні перешкоди багато дискутувалося, плянувалося... Ми можемо багато допомогти, якщо докладемо всіх зусиль, щоб бодай забезпечити матеріальну сторінку появи ЕУ.

Гурт громадян, яких ми запросили на зустріч з д-ром Фіголем в час його перебування в Торонто в кінці минулого року, виступив з пропозицією, щоб зробити з свого боку все можливе для прискорення праць над ЕУ. Між іншим, йдеться ще й про те, щоб люди, які в напруженні стільки років ведуть таку виснажливу працю, могли побачити її успішне закінчення й мали б ще змогу присвятити своєю енергією і свій досвід новим починам і працям.

Тому дотеперішні працівники Акції—С невимовно раді пляnam поширення патронату-Сарсель, активізації нових сил й перспективам, які з тим пов'язані. Маємо повну віру в те, що сарсельцям стане сил і снаги продовжити успішно почате діло, а українське громадянство зуміє належно виконати супроти них свій обов'язок і активною участю в патронаті допоможе довершити задум початий у 1947 році...

Товариська зустріч з гол. редактором ЕУ

Новообрана Управа Патронату відразу приступила до праці, підготовивши зустріч-бенкет з проф. д-ром Володимиром Кубійовичем, головним редактором ЕУ. Зустріч відбулася в Торонто в готелі Роял Йорк у суботу 3 червня 1967 р. в присутності репрезентантів церковного, громадського і політичного життя. Треба відзначити також велику участь молодої студентської генерації.

Зустріч, на яку розпродано заздалегідь майже 400 квитків вступу по 50 дол. від особи, а для студентської молоді по 10 дол. — зібрала добірну публіку й відбулася на високому рівні. Також матеріальний успіх — 22.580,20 доларів чистого прибутку — перевищив сподівання. Детальний виказ пожертв і закуплених квитків вступу, як також сумаричне зіставлення прибутків і витрат містимо далі в цьому числі «Вістей».

Пластова молодь в Акції—С

Одним з дуже гарних і зворушливих моментів імпрези був виступ гуртка пластунок-юначок, які передали під час бенкету проф. Кубійовичеві чек на суму 818,94 дол. як дохід з цьогорічного пластового ярмарку, що його вже кілька років вони влаштовують і чистий прибуток з якого передають на користь Акції—С. Пластунка-юначка говорила від імені своїх товаришок:

«Вельмишановний і дорогий Пане Професоре!

Ми, юначки коша пластунок, пластової станиці Торонто, які завжди мріяли побачити редактора Енциклопедії Українознавства в Сарселі, прибули сьогодні зі своїм датком на видання Енциклопедії Українознавства.



Делегація пластунок торонтського коша (з різних гуртків) під час зустрічі-бенкету. Зправа наліво: Віра Маланчій, Ірка Свергун, Адріяна Геник-Березовська, Христя Свергун, Зеня Било, — промовляє Христя Мікула.

Ми продовжуємо традицію наших подруг, які вже через чотири роки свій даток складали. Сьогодні ми горді, що нам припала честь бути на цьому вийнятковому вечорі й радіємо, що заробітки наші зі змагань у виготовлюванні експонатів на пластовому ярмарку, та з розпродажу їх цього року були найвищі.

Наш пластовий Кіш вже п'ятий раз з черги стався фундатором Енциклопедії Українознавства й ми віримо, що своїми змаганнями допомагаємо в збагаченні української культури.

Дякуємо щиро за признання для нашого коша у «Вістях із Сарселю» і бажаємо Вам, Пане Професоре, кріпкого здоров'я і успіхів у Вашій так корисній праці для українського народу».

ПОДЯКА ЧЛЕНАМ КОМИТЕТУ ЗУСРІЧІ

Ваша Достойносте:

Виконуючи доручення засідання управи Патронату з 10 м. м., почувавши до обов'язку щиро подякувати Вам за Вашу активну участь в комітеті зустрічі з проф. д-ром Володимиром Кубайовичем 3 червня ц. р.

В прилозі пересиламо комунікат зі зіставленням прибутків і витрат.
— Чистий дохід з цеї зустрічі становить \$ 22,580.20.

Треба ствердити, що це є поважний матеріальний успіх нашої спільноти. Але ця цифра це не єдиний наш успіх. Із зіставлення бачимо, що з розпродажу карт вступу вплинуло \$ 18.065,40, а крім цього \$ 7.371,50 добровільних датків від громадян, які не могли взяти участі в зустрічі. Все те вказує, що українська громада і її молодь при належно поставленій справі прихильно відгукнеться і дасть доказ, що розуміє важливість справи. Це одночасно заперечує фальшиву легенду, яку поширяють наші вороги, мовляв, ЕУ видається за чужі неукраїнські гроші. Крім нашого морально-го успіху це є дуже поважний наш політичний аргумент.

Належить підкреслити, що торонтські бизнесовці продали більшу частину карт вступу, а Панове д-р Є. Рослицький з Лондону Онт., мігр. Т. Руденський зі Ст. Кетерінс, мігр. Р. Зелений з Віндзору і д-р Ст. Гамула із Сарнії зуміли зацікавити інших справою ЕУ у своїх місцевостях, і за їх посередництвом вплинули поважніші датки на цілі ЕУ.

Не можна пісминути прихильної постави української преси і наших радіопрограм, які своїми безплатними оголошеннями причинилися у великий мірі до нашого успіху.

Коли наша спільна акція найде конкретний відгомін в інших наших осередках, то потрібні фонди \$ 130.000 напевно можна буде зібрати. — А тимчасом найближчим нашим завданням є акція зборки декларацій місячних датків і посилення акції продажу ЕУ, до яких Вас ввічливо запрошуємо.

Виконуючи ухвалу вище згаданого засідання управи Патронату, уважаємо функцію комітету зустрічі закінченою.

Нехай Ваше почуття доброго сповненого обов'язку буде для Вас Вашим внутрішнім вдоволенням, а наше шире «спасибі» подякою за Ваші труди.

Остаемо з правдивою пошаною.

Торонто, дня 20 серпня 1967.

За Управу Патронату НТШ Сарсель

(-) Євген Ф. Борис
голова

(-) Ярослав Хоростіль
секретар

КАСОВЕ ЗВІДОМЛЕННЯ КОМІТЕТУ ЗУСТРІЧІ

ПРИБУТКИ — ДАТКИ Й КАРТИ ВСТУПУ:

1. «Промбанк» — Торонто, Петро Яцик і Мирослав Бігус . . .	\$ 1.000,—
2. Пластовий ярмарок коша юначок — Торонто 1967 . . .	\$ 818,94
3. мігр. Федорів Василь і Ірена — Торонто	\$ 600,—
4. Коструба Євген і Надія — Торонто	\$ 450,—
5. Кредитова Спілка УНО — Торонто	\$ 400,—
6. Н. Н. — не названі жертвоздавці (рез)	\$ 346,40
7. д-р Прокопець Вадим і Володимира — Ст. Кетерінс . . .	\$ 300,—
8. д-р Бабін Роман — Торонто	\$ 250,—
9. Кредитова Спілка при церкві св. Миколая — Торонто . . .	\$ 250,—

10. д-р Волощук Андрій — Торонто	\$ 200,—
11. Плювак Іван і Лідія — Торонто	\$ 200,—
12. Кредитова Спілка при церкві М. Б. Н. З. — Торонто	\$ 200,—
13. д-р Черевко Ярослав — Ст. Катерінс	\$ 200,—
14. д-р Куник Мирослав — Ст. Катерінс	\$ 150,—
15. Українське Технічне Товариство — Торонто	\$ 120,—
16. По \$ 100.—: 1. Базилевич Михайло і Ева, 2. Барановський Денис і Павлина, 3. Бігус Мирослав і Марія, 4. еп. Борецький Ісидор, 5. Борис Євген і Олена, 6. Борис Юрій і Надія, 7. Батюк Ярослав і Марія, 8. Брзедень Тарас і Софія, 9. Брзедень Ярослав і Мирослава, 10. д-р Бручковський Микола і Віра — Су Сант Мері, 11. Василик Володимир, 12. Василик Казимир, 13. Вдович Володимир, 14. Великопольський Ярослав і Лідія, 15. Винників Дарія, 16. Гірняк Юрій і Леся, 17. Головач Ярослав і Зена, 18. Головатий Петро і Юлія, 19. Горіх Ігор — Лондон Онт., 20. Грабовський Михайло і Марія, 21. Горда Ігор і Марта — Монреаль, 22. Дейнега Микола і Наталка, 23. Дідич Тарас і Іванка, 24. Дрогомірецький Іван і Ларисса, 25. Дубик В., 26. Журavel' Іван і Тереса, 27. д-р Запутович Богдан і Марія, 28. Заяць Андрій і Ольга, 29. мгр. Зелений Зенон і Марія, 30. інж. Ільницький С., 31. мгр. Кальба Богдан, 32. Карманін Юрій і Ольга, 33. Кімарницький Богдан і Марія, 34. Копач Роман і Олександра, 35. Копистянський Юрій і Марія, 36. інж. Коростіль М., 37. Коченаш Степан і Марія, 38. Красножоний Іван і Катря, 39. Крипякевич Степан і Ольга, 40. Кришталович Ігор і Лідія, 41. д-р Куник Олександер і Ненона, 42. Куций Василь і Софія, 43. Лаптута Ярослав і Ольга, 44. інж. Логінський Любомир і Олена, 45. інж. Лучків Іван і Володимира, 46. Макогін Петро і Марія, 47. інж. Максимець Богдан і Дзвінка, 48. Малицька Ірина, 49. інж. Марущак Дмитро і Марія, 50. Мазуренко Іван і Анесля, 51. мгр. Медвідський Константин і Наталя, 52. інж. Микитюк Михайло і Христя — Лондон Онт., 53. Мороз Ярослав і Ірена, 54. Недошитко Василь, 55. інж. Новаківський Роман і Галина, 56. Опалевич Б., 57. д-р Остафійчук Микола — Ошава, 58. д-р Пасіка Володимир — Вест Сенека НЙ., 59. д-р Пелех Юлія і Надія, 60. Ревега Стах і Марія, 61. Рошко Степан і Марія, 62. Савка Іван і Марія, 63. Синишин Богдан і Орися, 64. Сембай Ярослав, 65. Скорупський Володимир і Марія, 66. інж. Соколик Ярослав і Оксана, 67. д-р Соханівський Володимир, 68. мгр. Спольський Ярослав і Марія, 69. Стасів В., 70. Сосідко Григорій і Марія, 71. Тимко Василь і Стефанія, 72. Федак Михайло і Марія, 73. Хабурський Мирон і Ірена, 74. інж. Цибульський Михайло і Дарія, 75. д-р Цурковський Роман, 76. д-р Чепесюк Мартин і Ольга, 77. Чолкан Роман і Люба, 78. Шафр-	

- нюк Михайло і Ярослава, 79. Юнгкінд К., 80. Яворський Осип і Люба, 81. Яцик Петро і Іванна, 82. інж. Яців Богдан і Іванна, 83. д-р Яців Юрій — Вітби, 84. Яців Петро і Люба. Організації: 85. Кредитова Спілка «Будучність» — Торонто, 86. Кредитова Спілка при церкві св. Миколая — Торонто, 87. Кредитова Спілка при катедрі св. Йоакима — Торонто, 88 «Фючер фюел» — Торонто, 89. Молочарня «Грін Вейл Даєріс» — Торонто. Р а з о м : 89 x \$ 100,— \$ 8.900,—
17. По \$ 50,—: 1. Андрейко Г. — Електрик Ко., 2. д-р Базар Антін, 3. Балабан Теодор, 4. Бибик Василь, 5. Бігус Мирон, 6. Білак Альма, 7. Білак Ярослав — голова Кр. Екз. УНО, 8. Білас Євген, 9. Білік Софія, 10. Боднарчук Марія, 11. Боччко Ольга, 12. мгр. Бойко Василь, 13. о. Бойко Григорій — Гамільтон, 14. д-р Бойко Осип, 15. Борачок О., 16. Борис Володимир, 17. Борис Оксана, 18. Бригідер Іванна, 19. Бріль Степан, 20. д-р Будурович Богдан, 21. д-р Булак Степан, 22. Булема Богдан, 23. мгр. Буйняк Теодозій — голова Кр. Управи СУМ, 24. Вавров Роман, 25. інж. Вацік Василь, 26. проф. д-р Вертипорох Євген — голова КНТШ, 27. інж. Вертипорох Леонтина, 28. Вітюк Анна і Григорій, 29. Вовк Андрій, 30. Вовк Степан, 31. Водославський Микола, 32. Войтів Омелян, 33. Вжесневський Роман — голова Пластової Старшини, 34. Вжесневська Іrena, 35. Герасим — Лондон Онт., 36. д-р Глібович Петро і Олена, 37. д-р Голічек Роман і Софія, 38. Голод Марія, 39. інж. Грабович Роман — голова УТТК, 40. Грінник Володимир, 41. Гуменюк Теодор, 42. Гутор Микола, 43. д-р Гамула Степан, — Сарнія, 44. Гела Степан, 45. Герман Василь — Сарнія, 46. о. д-р Даниляк Роман, 47. Держко Іван, 48. д-р Дзюбановський Богдан — Віндзор Онт., 49. Дідик М., 50. Дідюк Василь, 51. Дицьо Богдан, 52. Драбік Микола, 53. Дубилко Іван — голова Представництва ВО УНРади, 54. Думин Евстахій, 55. інж. Думин Роман, 56. Дусанівський Володимир, 57. Дячук Ольга, 58. Елий Ярослав, 59. Жадан Сергій, 60. Закидальська Наталія, 61. Захарчук Осила, 62. Зіндер Ріел Естейт, 63. Зорич Богдан — заст. голови предс. УНС, 64. Зорич Ярослава, 65. Зубик Василь, 66. Іvasиків Мирослав, 67. Ілащук Іван — голова Товариства Українських Підприємців і Професіоналістів, 68. Калин С., 69. д-р Кебало Василь, 70. мгр. Кліш Володимир, 71. інж. Клюфас Олександер, 72. Ключник Святослав, 73. Коваль Сидір, 74. проф. Ковалів Іван, 75. інж. Козак Андрій, 76. Колос Т., 77. Комісар Володимир, 78. д-р Кондрацький Михайло Лев, 79. Кордюк Микола, 80. д-р Кос Віра, 81. Косевич Євгенія, 82. мгр. Кравс Надія, 83. Кривинюк Іrena, 84. Крушельницький Микола, 85. Кузів Іван — Лондон Онт., 86. Кулик Степан, 87. Купляк Дмитро, 88. Кутовий Степан, 89. Кучеренко Михайло, 90. Кучменда Мирослава, 91. д-р Кучменда Степан — голова

Лікарського Товариства, 92. о. прел. д-р Липський Богдан, 93. Луців В'ялодимир, 94. Любинський Осип, 95. Н. Ю. Л., 96. Максим Михайлло, 97. Максимів Онуфрій, 98. д-р Малащук Роман — голова Гол. Управи Братства Дивізийників, 100. мгр. Манастирський Іван, 101. Мандзюк Роман, 102. Марцишин Михайлло, 103. мгр. Мастикаш Євген, 104. д-р Мельник Сидір, 105. Микуляк Петро — голова СУМ — Торонто, 106. Миронюк Олександер, 107. інж. Михайлук Дмитро, 108. д-р Мицик Модест — голова Крайового Комітету Укр. Визвольного Фонду, 109. Мицик Олена, 110. д-р Моспанюк Антін, 111. д-р Мулик І. — Сарнія, 112. інж. Негрич Дмитро і Євгенія, 113. Носик Іван, 114. Няйко Уляна і Константин, 115. мгр. Онищук Ярослав, 116. мгр. Ординець Теодор, 117. Осадчук Мирослав, 118. Остафійчук Яків 119. інж. Охрим Олександер, 120. Паладійчук Євгенія, 121. Паліїв Кекілія — голова Об'єднання Укр. Педагогів Канади, 122. Пилюк Михайлло, 123. Поворозник Гнат — Гамільтон, 124. Подчесманий Ярослав, 125. Предко Олександер, 126. д-р Прибітківський Петро і Емілія, 127. Проців Софія — голова ОУК Торонто місто, 128. Рабій М., 129. Радь Василь, 130. Рапа Ярослав, 131. Реплянський Григорій, 132. Рихліцький Павло, 133. Ромах Михайлло, 134. д-р Рослицький Євген — Лондон Онт., 135. Руденська Дарія, 136. мгр. Руденський Теофіль — Ст. Катерінс, 137. Рудзік М., 138. Ружило Мирослав, 139. Савчук Степанія — голова Центр. Украви ОУК на Канаду, 140. Савюк Герман — Лондон Онт., 141. мгр. Сиротинський Мирон, 142. Ситник Василь — голова Коорд. Комітету Укр. Кредитівок, 143. Сенів Іван, 144. мгр. Сірський Василь — Ватерльо, 145. Слободян Марія, 146. Слободян Й., 147. Солонинка Марія — голова Гол. Управи ОЮ ЛВУ, 148. Сороківський Борис, 149. Стасів Мирон, 150. проф. Стасюк Степан — Судбури, 151. Таращук — Борден, 152. Тарнавська Олександра, 153. інж. Темник Юліян — голова Кр. Управи УССТ, 154. Теслевич Михайлло, 155. Тивонюк Володимир, 156. Тупісь Богдан, 157. Туркевич Степанія, 158. інж. Файгель А. Роман, 159. Федчук С. і Б., 160. Фірчук Тамара, 161. Фурда Михайлло, 162. Фуртак Осип, 163. Харак Андрій, 164. Хархаліс Микела, 165. Хмара Олександер, 166. Хоростіль Ярослав — делегатура УЄЦАК на Канаду, 167. Цимбал Євген, 168. Червінський Микола, 169. Шараневич Володимир — представник Станиці Братства Дивізийників, 170. Шведак Теодозій, 171. д-р Шиманський Григорій, 172. Штундер Дмитро, 173. Щуппер Іван, 174. Юник І., 175. Юркевич Теодор, 176. Яблонська Наталія, 177. інж. Янішевський Василь і Емілія, 178. Ясінський Петро, 179. Ярмолюк Євгенія, — Організації: 180. БУК — відділ Свято-николаївської церкви Торонто, 181.

Відділ Ліги Укр. Католицьких Жінок Святониколаївської церкви Торонто, 182. «Беркут» — представник Клубу мгр. Я. Гошоватюк, 183. Кредитівка парохії св. Духа — Гамільтон, 184. Ліга Укр. Католицьких Жінок Торонтської епархії — голова Анна Чайко, 185. Н. Н. 186. Н. Н. 187. Організація Оборони Лемківщини — відділ Торонто, 188. Спортивне т-во «Україна» — Торонто, 189. Краєва управа СВУ Канади — Торонто, 190. СУМ краєвий провід — Торонто, 191. Укр. Технічне т-во відділ в Торонто — репр. проф. інж. Василь Янішевський, 192. УНС відділ 432 — Торонто, 193. Централі Українців Католиків Торонтської епархії — репр. д-р Микола Кришпета.	Р а з о м: 193 x \$ 50,—	\$ 9.650,—
18. Афанасієв Євген	\$ 35,—	
19. По \$ 30,—: 1. Гринів Д., 2. Українська Католицька церква Христа Царя — Лондон Онт.	\$ 60,—	
20. По \$ 25,—: 1. інж. Барановський Мирон, 2. Басараба Іван, 3. Гвалібога С., 4. Гнатів А., 5. Горбус Степан, 6. інж. Гамула Петро, 7. Демчук С., 8. Думин Василь, 9. Зелений Ростислав — Віндзор Онт., 10. Комашко Віктор, 11. Лестюк Михайло, 12. Назар Михайло, 13. Оробко Василь, 14. Павлюк Василь, 15. Ринденко Трохим, 16. інж. Саломон Омелян — Віндзор Онт., 17. інж. Світуха Микола — Оттава, 18. Цимбал А., 19. Цимбал Серафим, 20. Щербатий Василь, 21. Щурик Ярослав, 22. Якимів Ілько.		
Р а з о м: 22 x \$ 25,—	\$ 550,—	
21. По \$ 20,—: 1. Бабій Олесь, 2. Василько В. — Лондон Онт., 3. Весоловська Ольга, 4. д-р Волощук Євген, 5. Горбань Мирослав і Марія, 6. Гуцайлюк Александер, 7. інж. Зубрицький Теодор — Віндзор Онт., 8. Качмарчук Тарас, 9. Кушнір Степан, 10. Любинські С. і Б., 11. Малиш Дмитро, 12. Палій Ліда, 13. Стецік Іван, 14. Татарин Микола, 15. Ухач Марія, 16. д-р Яворський Олекса.		
Р а з о м: 16 x \$ 20,—	\$ 320,—	
22. По \$ 15,—: 1. Бобовник Зенон, 2. о. Боровський В. — Укр. Єванг. Церква, 3. Винницька І., 4. Віятик Я., 5. Геречка Роман, 6. Колодій М., 7. Макогін Г., 8. мгр. Осадчук Василь, 9. Паєлишин Марія, 10. Співак Д., 11. мгр. Терлецький Юрій, 12. Федейко Ольга, 13. Фріз Маркіян.		
Р а з о м: 13 x \$ 15,—	\$ 195,—	
23. Данильців Євген	\$ 12,50	
24. По \$ 10,—: 1. Барщик Семен, 2. Бугель А., 3. Верига Оксана, 4. Гаврищак Іван, 5. Гелей Петро, 6. Геник-Березовський Роман, 7. Геруш В., 8. Гудзовський Іван, 9. Дейчаківська І., 10. Дуркот І., 11. Дутка І., 12. Зелений Богдан — Віндзор Онт., 13. о. Жолкевич Володимир, 14. Іванюк С., 15. Каспрук М., 16. Кінаш Я., 17. Козловський Яків, 18. Король М. — Сарнія, 19. Курилюк С., 20. Лебедь Степан, 21. Ліщина		

Л., 22. Медицький Юрій, 23. Мельник Анна, 24. Мельник І., 25. Мусяк В., 26. Петик М. — Сарнія, 27. Пона В., 28. Романів Хрестина, 29. Сидорак Дмитро, 30. Смик Григорій, 31. Соратко А., 32. Сорока Катерина, 33. Спендик Сергій, 34. Степанюк — Лондон Онт., 35. Фресків Дмитро, 36. Харак Ярослава, 37. Хархаліс Параксевія, 38. Шостак Іван, 39. Явиляк Петро, 40. Яворська Анна, 41. Якимів М., 42. Яник Микола, 43. Ярмолюк Іван, 44. Яцишин М. — Порт Кредіт. Збірка о. Дебріна — Лондон Онт.: 45. о. Дебрін, 46. О. Лазарович, 47. М. Ковальчук, 48. Н. Ковальчук, 49. Р. Ковальчук. Студентські карти вступу: 50. Бардин Ігор, 51. Базилевич Христина, 52. Бенеш Світляна, 53. Бігус Юрій Маркіян, 54. Білик Юрій, 55. Бойко Таня, 56. Божик Юрко, 57. Брзедень Анна, 58. Брзедень Остап, 59. Дзьоба Богдан, 60. Дзьоба Юрій, 61. Гела Осип, 62. Глібович Іванна, 63. Голод Харитя, 64. Головата Олена, 65. Яворський Володимир, 66. Копач Юрій, 67. Коченаш Александер, 68. Коченаш Христина, 69. Кордюк Роман, 70. Коженівський Вадим, 71. Кренцілова Євген, 72. Левицька Леся, 73. Луців Марта, 74. Максимів Наталка, 75. Максимів Роман, 76. Марущак Олег, 77. Мазуркевич Христина, 78. Медвідський Богдан, 79. д-р Медвідський Володимир, 80. Н. Н., 81. Наумчук Маруся, 82. Олійник Оксана, 83. Павлів Анна, 84. Павлів Орест, 85. Реплянський Юрій, 86. Ройко Павло, 87. Романів Ольга, 88. Рожелюк Михайло, 89. Савка Роман, 90. Савка Христина, 91. Сербин Оксана, 92. Сербин Роман, 93. Сороколіт Богдан, 94. Спольська Христина, 95. Стасюк Марія, 96. Струк Данило, 97. Сивак Ольга, 98. Таращук Ігор, 99. Вишньовський Володимир, 100. Зорич Квітка.	
Разом: 100 x \$10,—	\$ 1.000,—
25. По \$ 5,—: 1. Дибак Степан, 2. проф. Залеський Т., 3. Крохмалюк Степанія, 4. Кушмелін В., 5. Мельник В., 6. Мулевич Л., 7. Нога Марко, 8. Пащук Т. — Форт Вілліамс, 9. Сідак М. — Разом: 9 x \$ 5,—	\$ 45,—
26. Жовнір Іван	\$ 3,—
	Разом: \$ 26.255.84

ПОВІДОМЛЕННЯ РЕДАКЦІЇ ЕУ

У зв'язку з появою критичних статей в українській пресі у червні-серпні 1967 р. стосовно гасла «Міжнародно-правний статус УРСР» в 20 зошиті ЕУ 2, який вийшов в жовтні 1965 р., Редакція ЕУ повідомляє, що відповідні вияснення й доповнення до цього гасла появляться в томі, який міститиме доповнення й Errata до гасел в ЕУ 2.

Сарсель, 3 вересня 1967.

Редакція
Енциклопедії Українознавства

ЗІСТАВЛЕННЯ

прибутків і витрат зустрічі з проф. д-ром В. Кубійовичем, 3 червня 1967
в Торонто.

Прибутки:

1. З розпордажу карт вступу на зустріч	\$ 18.065,49
2. Пожертви	\$ 7.371,50
3. Пластовий ярмарок 1967	\$ 818.94
	<hr/>
	\$ 26.255,84

Витрати:

1. Роял Йорк готель (зала, вечер'я, обслуга)	\$ 2.048,98
2. Музика	\$ 225,—
3. Друки	\$ 494,69
4. Поштові оплати	\$ 119,01
5. Оголошення в часописах	\$ 90,58
6. Канцелярійні витрати	\$ 62,38
7. Кошти подорожі	\$ 635,—
	<hr/>
Витрати разом	\$ 3.675,64
Чистий прибуток	\$ 22.580,20
	<hr/>
	\$ 26.255,84

Торонто, 20 липня 1967.

За Патронат НТШ-Сарсель в Торонті, Канада

мір. Богдан Калуба Євген Ф. Борис Наталія Закидальська
книговод голова скарбник

*

Увага! Якщо в поданих вище списках вкралася через технічний недогляд будь-яка помилка, а чи яке пропущення, просимо нас повідомити, щоби ці списки в остаточному оформленні в додатку фундаторів ЕУ в одному із чергових томів ЕУ/2 були точні й повні.

Вже після редакційного замкнення цього числа «Вістей» дістали ми повідомлення про додаткові ще вплати-пожертви на зустріч:

Павля і Євген Хороштіль	\$ 100,—
Ірина Дилинська — студентка	\$ 10,—
Мирон Дилинський — студент	\$ 10,—
Володимир Яворський	\$ 10,—
	<hr/>
Разом:	\$ 130,—

ПОДЯКА ВИДІЛУ НТШ В САРСЕЛІ

Виділ НТШ в Сарселі на своєму засіданні 26 серпня 1967 р. вирішив одностайно висловити прилюдну подяку голові Патронату, дир. Євгенові Борисові, як також всім паням і панам Комітету Зустрічі в Торонто 3 червня 1967 р. за їхню віддану працю у підготові й переведенні так успішної й на високому рівні організованої імпрези на користь Акції—С. Окрему подяку висловлює Виділ пластункам-юначкам організаторкам пластового ярмарку в користь Сарселя. Для Виділу НТШ в Сарселі і для Редакції ЕУ це чергове, хоч як важке, але почесне зобов'язання докласти всіх зусиль, щоб якнайкраще виправдати в такій мірі виявлене довір'я.

За Виділ НТШ в Сарселі

(—) проф. д-р Володимир ЯНІВ (—) проф. д-р Володимир КУБІЙОВИЧ
науковий секретар голова

Список ч. 16

ожоплює жертводавців Акції—С, листа ч.: 4, за час від 1 січня до 31 грудня 1965 р.

КАНАДА

Виннісег

Пластовий заробіток: сеніори з «ярмарку»	\$	100,—
" " з продажі книжки «Поемс» Т. Шевченка	"	12,—
" " сеніори з Листопадового свята	"	10,—
Романишин Нестор	"	7,25
По \$ 7,25 : 1. Гук Любов, 2. о. шамб. Шевчук Дмитро	"	13,50
проф. д-р Рудницький Ярослав	"	6,—
Бабій-Чубата Богданна	"	5,75
По \$ 3,75 : 1. Балюта Лев, 2. Денека Зеновія, 3. Дмитришин Микола, 4. Віраковська Мирослава	"	15,—
По \$ 3,— : 1. Бабій Юрій, 2. Борис Микола, 3. Гаврачинська Надія, 4. Гаврилюк Зенон, 5. Гнатюк Люба, 6. Залозецька Софія, 7. о. Іжик Семен, 8. Качор Андрій, 9. Качор Іванна, 10. Кисілевська Володимира, 11. Коваль Галина, 12. Корбутяк Василь, 13. Корбутяк Петро, 14. Корбутяк Степан, 15. Крук Ольга, 16. о. д-р Кушнір Василь, 17. Мигалюк Петро, 18. Навроцька Дарія, 19. Оброца Микола, 20. Сенчук Роман, 21. Довгань Катря, 22. Костишин Надія, 23. Кvasnій Люба, 24. Кисілевська Тетяна, 25. Кашинська Анізія, 26. Литвин Гая, 27. Чумак Гая, 28. Сенчук Орися, 29. Гаврачинський Ігор, 30. Дмитришин Григорій	"	90,—

По \$	2,50	:	1. Коритовський Василь, 2. Котович Олександер	"	5,—
По \$	0,75	:	1. Носик Юрій, 2. Трусевич Микола, 3. Чубатий Всеволод	"	2,25
Гаврилюк Леся			"	0,50

Вінніпег разом: \$ 317,25

Едмонтон

інж. Кунда Василь	\$	16,—
о. Тарнавський Володимир	"	2,—
Едмонтон разом:	\$	18,—

Монреаль

Сундак І.	\$	15,—
По \$ 10,—: 1. Боднарський В., 2. Бережницький Б., 3. Брикович І., 4. Цибульський А., 5. Давидович А., 6. Гаврилюк П., 7. Келебай К., 8. Коваль А., 9. Ковалюк Б., 10. Маців Б., 11. Манило В., 12. Мартин М., 13. Оліник Ф., 14. Олійник Т., 15. Шимоневич-Рудницький Г., 16. Винницький І., 17. Винницький Р.	"	170,—
По \$ 6,—: 1. Попадинець Д., 2. Стрілецький О.	"	12,—
По \$ 5,—: 1. Бойко Р., 2. Бродович В., 3. Брикович Р., 4. Демянчук В., 5. Добропольський О., 6. Дзерович М., 7. Ганас С., 8. Ганчук В., 9. Гладилович А., 10. Кметік Л., 11. Кухарський Я., 12. Лебідь М., 13. Лисак К., 14. Мартин М., 15. Маєр С., 16. Мельник Б., 17. Меренюк В., 18. Мушка О., 19. Насадюк Н., 20. Роніш Я., 21. о. Слюзар В., 22. д-р Таращук П., 23. Томертей І., 24. Турченюк Т., 25. Веселовський Б., 26. Заяць Д., 27. Жеребецький Р.	"	135,—
Відсотки	"	2,90

Монреаль разом: \$ 334,90

Оttawa

Пластова група \$ 15,—

Pi d ж a й n a

Пластова група \$ 20,—

Т о р о н т о

Пластова Станиця: «Щедрівка» (див. окремий список*) . . .	\$ 1.309,50
" " Ярмарок Коша Пластунок	" 635,74
" " Секція Допомоги	" 100,—
Крайова Управа 1. Д.У.А.	" 500,—
По \$ 100,— : 1. Кредитова Спілка «Будучність», 2. Українське Національне Об'єднання — місто, 3. Українське Технічне Т-во Торонто	" 300,—
Кредитова Спілка М.Б.Н.П.	" 75,—
По \$ 60,— : 1. «Альберта-фюел» — достава оліви, 2. «Будучність» пекарня Р. і І. Вжесневських	" 120,—
По \$ 50,— : 1. Л.У.К.Ж. при церкві св. о. Миколая, 2. Кредитова спілка при церкві св. Йосафата, 3. Український Народний Союз, відділ ч. 453	" 150,—
Кредитова спілка «Союз»	" 30,—
Елий Ярослав	" 60,—
Копач Роман	" 50,—
Малицька І. — «Донат Гаус»	" 40,—
Подчесманий Я.	" 36,—
Хархалісі М., Я. і П.	" 25,—
По \$ 24,— : 1. інж. А. і д-р Н. Івахнюки, 2. мтр Манастирський Іван	" 48,—
Гела Степан	" 18,—
По \$ 15,— : 1. Вжесневський Р., 2. Джулинський О., 3. Ващук Е., 4. Пендзей Б., 5. Пенцак Л., 6. Радь В., 7. Сагайдаківський О., 8. Татарський З., 9. Хабурський М., 10. Хабурський О., 11. Юник М., 12. Франів І.	" 180,—
По \$ 12,— : 1. Горохович А., 2. Закидальська Н., 3. Зелена М., 4. Паліенко В., 5. Паліїв К., 6. Перфецька М., 7. Ребрик Я., 8. Соханівський В., 9. Татарин М., 10. Яців І.	" 120,—
По \$ 10,— : 1. Борис О., 2. Демків В.	" 20,—
По \$ 6,— : 1. Білоус А., 2. інж. Вацик В.	" 12,—
По \$ 5,— : 1. інж. Пясецький Юрій, 2. Слободян М., 3. Г. Ч.	" 15,—
Бачинський Леонід — Клівленд	" 2,—
Торонто разом :	\$ 3.846,24

Прохаемо подавати нам своєчасно зміну Вашої адреси!

Різне:

1. Замість квітів на могилу бл. п. Марії Зеленої:

По \$ 10,—: 1. Р. і М. Голод, 2. В. і Е. Москалюки, 3. Паліїв К., 4. М. і Л. Пежанські, 5. В. і М. Попадюки, 6. Б. Зелений, 7. д-р П. Сайкевич, 8. Чухнов- ський М.	\$ 80,—
Хрін І.	6,—
По \$ 5,—: 1. о. І. Боднар, 2. І. Бек, 3. Р. Гавриш, 4. Т. Го- рохович, 5. о. Я. Габрусевич, 6. М. Дмитречко, 7. М. Дзюбіновський, 8. З. Зелений, 9. І. Зеле- ний, 10. Л. Зелений, 11. Р. Зелений, 12. В. Лі- тинський, 13. О. Середницький, 14. В. Романів, 15. М. Червак	” 75,—
По \$ 2,—: 1. Г. Когут, 2. І. Косіковський	” 4,—
Разом:	\$ 165,—

2. Замість квітів на могилу бл. п. д-р О. Шкляра:

По \$ 5,—: 1. Я. і О. Веселовські, 2. Л. Луцька, 3. О. Ган- кевич, 4. А. Файтель	\$ 20,—
---	---------

3. Замість квітів на могилу бл. п. о. д-ра М. Залеського:

проф. З. і М. Зелені	\$ 10,—
Разом:	\$ 195,—

*) «Щедрівка 1965» — список пожертв:

По \$ 50,—: 1. Винничук, 2. «Фючер і Говмтан» пекарня, З. Кооп. «Плей»	\$ 150,—
По \$ 25,—: 1. «Альфа» — меблевий склад, 2. «Арка», 3. «Дніпро» — фюел Ко., 4. «Ю.Б.А.»	\$ 100,—
По \$ 20,—: 1. д-р Осип Бойко, 2. «Фірчукс Фабрікс»	” 40,—
д-р А. Базар	” 15,—
По \$ 10,—: 1. «Альберта», 2. Е. О. Борис, 3. І. Бригідер і Ци- бульські, 4. Веретельник, 5. «Вестенд Фармаси», 6. «Донат гавз» — І. Малицька, 7. «Грінвале» — молочарня, 8. Закидальська Н., 9. Заричовський Л., 10. Дорош Михайло, 11. д-р Івахнюки, 12. Кузь Степан, 13. «Медікус Фармаси», 14. мір Онищук, 15. Радь В., 16. мір Ракочий, 17. «Роче- стер» — склад меблів, 18. Танчак Я., 19. Юник Б., 20. Юник М., 21. Юник І., 22. Трач Г.	” 220,—
По \$ 8,—: 1. Зелений З. М., 2. Макух В.	” 16,—

По \$ 5,— : 1. «Аляска-Фюел», 2. о. Бенеш Я., 3. Березовський, 4. Бабиченко, 5. Бодейкевич, 6. Борис В., 7. Балук, 8. Булаг Євген, 9. Білик Софія, 10. Бах В., 11. Базилевич М., 12. Ст. Барбара — аптека, 13. Вацик, 14. Вовк М., 15. інж. Вергановський Я., 16. Винників Я., 17. Вишньовський, 18. Вовк С., 19. Вітер Михайло, 20. Вільк Ярослав, 21. інж. Гарух С. Б., 22. Гузар В., 23. «Гайгрейд волпейпер», 24. д-р Голічек Роман, 25. Гела Степан, 26. Геник-Березовський Р., 27. Гнопко, 28. «Дандас Кловер фарм», 29. Дриботій, 30. Дувало Ірина, 31. Дух М., 32. «Еко конфекшнєрі», 33. о. Жолкевич Володимир, 34. Зорич Я., 35. Зорич Б., 36. Загребельний, 37. Казмірчук, 38. Кальба Б. О., 39. Кленцак, 40. Козловський, 41. Копач, 42. Колянківський М. О., 43. Коцюмбас, 44. Кахновець З., 45. Кінасевич, 46. Копистянський, 47. Когут П., 48. Козак А., 49. Кузык М., 50. Лашукевич, 51. Лучків-Хабурські, 52. Лінича, 53. Максимчук, 54. Максимів, 55. Микитин, 56. Майка Д. 57. Медвідський К. Н., 58. Мельник О., 59. Небожук, 60. Острозвський, 61. «Олімпія» — ресторан, 62. «Орбіт», 63. Осадца, 64. «Онтаріо міт продакт», 65. Паліїв Кекілія, 66. інж. Палієнко В., 67. Польчук, 68. Подчесманий, 69. Романець С., 70. Реплянські — «Бібліос», 71. Ребрик М. С., 72. Рипак М., 73. «Рипорт», 74. Сторощук, 75. Стецьера, 76. Сороківські, 77. «Стармоторс», 78. о. В. Сагайдаківський, 79. Стиранка, 80. Семенюк, 81. Сліпак, 82. інж. Томцьо, 83. Томків П., 84. Файгель, 85. Федик, 86. «Федерал Гардвор», 87. Федац, 88. Федорович, 89. Харак А., 90. Хабурський О., 91. Чупринда, 92. Цонка, 93. Чепесюк, 94. Чорний, 95. Чикало О., 96. Чілії, 97. Шлапак, 98. Шупер, 99. д-р Шиманський, 100. Ясінський	\$ 500,—
По \$ 4,— : Беззупко О., 2. Горбань М. М., 3. Логаза, 4. Левіцький, 5. Лошиньовський, 6. Палій Ліда	" 24,—
По \$ 3,— : 1. Баранецький П., 2. Бідняк, 3. Вдович, 4. Гамівка, 5. Зобнів, 6. Косевич Н., 7. інж. О. Клюфас, 8. д-р Кушплета, 9. Ліщинський, 10. Мота, 11. Пендзей Б., 12. Павич Ю., 13. Тарнавський О. О., 14. «Трініті Полттри», 15. Федюшко Я., 16. Фодчук, 17. Харащук, 18. Чумак І., 19. Ярів, 20. Н. Н.	" 60,—
По \$ 2,50 : 1. Любінська, 2. Слюзала	" 5,—

По \$ 2,— : 1. Андрійович, 2. Александер, 3. Бандура, 4. Булема В., 5. Боро В., 6. Бардин, 7. Боднарук Д., 8. Базар, 9. Березовська, 10. Біланюк, 11. Білик М., 12. Бучинський Я., 13. Винничук С., 14. Войтишин, 15. Вавришин Михайло, 16. Вульчин В., 17. Горохович Т., 18. Грегорський, 19. Горохянка, 20. Гуляк, 21. Гурко, 22. Дробик, 23. Держко, 24. Дендерис, 25. Допта, 26. Дудаш, 27. Дудар, 28. Завадівська, 29. Заверуха, 30. Зелик, 31. Кузів С., 32. Курилюк Ю., 33. Кметь Роман, 34. Клим, 35. Кулік Й., 36. Королишин, 37. Кебала, 38. Косич В., 39. Корчак, 40. Климович, 41. Лукавецька, 42. Лещинин, 43. Лукович, 44. Любінський, 45. Мазяр В., 46. Москаль І., 47. Мартин, 48. Мицик, 49. Моциківський, 50. Макух П., 51. Маціївський, 52. «Метро-Фабрікос», 53. Нагірний, 54. Наумчук, 55. Осідач, 56. Проць, 57. Площанський, 58. Пронько, 59. Пашинський, 60. Парченко Т., 61. д-р Пелех, 62. Рева О., 63. «Ройс-фирнічер», 64. Решет О., 65. Рунецький, 66. Ринюк, 67. Савка Д., 68. Світальський, 69. Сіндей Петро, 70. Сеньків, 71. Скіра, 72. Спорняк, 73. «Стайл-мейкс», 74. Твердохліб В., 75. Томоск, 76. Турецький, 77. Хомій В., 78. Хлопецький, 79. Цап Варвара, 80. Черниш М., 81. Шлапак, 82. Шумський	\$ 164,—
По \$ 1,— : 1. Андрійчук, 2. Базар, 3. Березинський, 4. Гайдя, 5. Гуменюк, 6. Дасук Й., 7. Кузь Володимир, 8. Клим, 9. К..., 10. Лавринюк, 11. Мацієвич, 12. Ростик, 13. Релянич, 14. Німелович, 15. Шепеляк Л.	" 15,—
Цирулик	" 0,50
«Щедрівка 1965» разом :	\$ 1.309,50

З. Д. А.

Крайовий Патронат З.Д.А. \$ 1.200,—

ЧИ ВИ ВЖЕ ВИРІВНЯЛИ

ПЕРЕДПЛАТУ ЗА ПЕРШІ ЧОТИРИ ТОМИ ЕУ/2!?

ОРГАНІЗАЦІЯ УКРАЇНОК КАНАДИ

ім. Ольги Басараб

Фундатор-меценат ЕУ — дол. 5.000

«...із різних просків, щоб у 100-річчя Канади зробити якесь добре, корисне діло, — ми вибрали видання одного тому Енциклопедії Україно-знавства ...» (з листа Центральної Управи ОУК до проф. В. Кубійовича дня 4 грудня 1966.)



Центральна Управа Організації Українок Канади ім. Ольги Басараб Зліва направо — сидять: М. Дунець, Я. Зорич, Й. Климків, С. Савчук (голова), Н. Воробець, О. Заяць, С. Бубнюк; стоять: А. Білик, С. Проців, С. Гонта, С. Перожак, Л. Велигорська, А. Гнатюк, Т. Грай, А. Курілів; відсутні: Л. Чайковська, Г. Мазуренко, А. Вах, М. Климків, П. Загребельна, С. Залозецька, К. Яворська.

Організація Українок Канади ім. Ольги Басараб постала в 1930 р. За'язком її були дівочі гуртки та жіночі Товариства при Українській Стрілецькій Грэмаді, що згодом оформилися в самостійну Братню Організацію при Українському Національному Об'єднанні. Відділи ОУК промережали цілу Канаду від провінції Квебеку до Британської Колумбії. Їх зцентралізовано під проводом Центральної Управи, яку вибрано в 1934 р. на першій Крайовій Конференції. Осідками Центральної Управи були

місцевості: Саскатун (1934—1941), Вінніпег (1941—1955), Торонто (1955 до сьогодні). Очолювали Центральну Управу: Анастазія Павличенко: (1934, 1935, 1936, 1938), Марія Гулляй: (1937, 1940, 1943, 1944, 1945, 1946), Євгенія Ситник: (1941, 1942), Анна Тарновецька: (1947, 1948, 1949, 1952, 1953), Ольга Стебницька: (1950, 1951), Степанія Савчук: (1954 до сьогодні).

Основні напрямні праці Організації Українок Канади охоплюють такі ділянки: культурно-освітньо-виховна, харитативна, організаційна, видавнича і зв'язків.

Змістом *культурно-освітньо-виховної* ділянки є: імпрезова діяльність, курси самоосвіти, курси мистецтва, ведення дитячих світлиць, опіка Рідними Школами літніми селями, вищими освітніми курсами українознавства, Осередком Української Культури й Освіти.

На *харитативному* полі Організація Українок Канади реалізувала різні допоміжні акції: допомога політичним і культурним змаганням України (грошеві збірки для УВО, ОУН, інвалідів, політичних в'язнів, поміч жертвам польської пакифікації, учасникам визвольних змагань). Згодом цілість харитативної праці Організації Українок Канади оформлено в рамках Фонду Українського Золотого Хреста, що постав у 1939 р. на 5-тій Крайовій Конференції ОУК. Із залізного фонду цього харитативного сектора, який перший із усіх заокеанських організованих українських товариств відгукнувся на заклик рідних на скітанні, проведено ацію допомоги жертвам другої світової війни. З Фонду Золотого Хреста ОУК вдержує патронат над школами, садками в Німеччині, дає фінансову поміч хворим, вбогим, сиротам, інвалідам в Європі, Америці, Канаді.

Упродовж років дії Фонду Золотого Хреста організовано участь у харитативній діяльності канадських асоціацій: участь у Канадській Раді Здров'я, Т-ві поборювання недуги пістряка, Т-ві сліпців, недорозвинених дітей та інших добродійних інституцій Канади.

Співдія Організації Українок Канади позначилася такими фактами у воєнних зусиллях Канади: грошеві пожертви на фонд Канадського Червоного Хреста, шиття білля для війська та шпиталів, плетення вовнянних одягів для канадської армії, допомога полоненим канадським воякам, жертвам бомбардування в Європі, опіка евакуваними дітьми з Європи, активізування воєнно-ощадностевих засобів для вдереждання економічних ресурсів Канади закупами бондів і цертифікатів, збирання текстильних і металевих матеріалів на оборонні цілі, участь у курсах першої помочі.

В *організаційній* ділянці Вдділі Організації Українок Канади дали фінансовий вклад у розбудову домів УНО, видавництва «Новий Шлях», тощо.

Видавнича праця Організації Українок Канади поруч видавання від 1950 р. журнала «Жіночий Світ» (редакторки: в 1950 р. К. Кандиба, Н. Синявська, від 1951 р. до сьогодні С. Бубнюк) реалізувалася рядом дитячих видань, монографічно-етнографічними працями, виданням альманаха — 25-тирічної історії Організації Українок Канади п. н. «На службі рідного народу».

Співпраця та зв'язки з чужонаціональними організаціями позначуються членством Організації Українок Канади у Національній Раді Жінок Канади від 1947 р., Канадському Т-ві Консументів, участью у нарадах загально-канадських організацій, як Канадська Комісія для справ ЮНЕСКО, Рада Охорони Канадських Шляхів, Канадська Виховна Рада, Т-во Про-

мислу і Торгівлі. Організація Українок Канади брала участь у Міжнародних Конгресах Жіночої Ради, у конгресі Міжнародного Жіночого Союзу.

Організація Українок Канади є співосновником і першим з-поміж жіночих канадських організацій членом Світової Федерації Українських Жіночих Організацій, є теж співосновником і активним членом Комітету Українок Канади.

ГУЦУЛЬСЬКА ЦЕРКВА ІМ. СВ. ІВАНА ХРЕСТИТЕЛЯ

Гантер — Н. Й. — США

Фундатор-меценат ЕУ — дол. 1.000



Широко відома серед української громади й туристів-чужинців США і Канади гуцульська церковця — з дзвінницею побіч — у Гантері, курортній місцевості стейту Нью Йорк в горах Кетскіл, розмальована її різблена в нутрі визначними сучасними українськими мистецями. Історію цієї мистецької перлини подамо в наступному числі «Вістей».

Наших прихильників, фундаторів-меценатів ЕУ, прохаемо вибачення, що не містимо іхніх біографічних, а чи історичних заміток вже в цьому числі, — як обіцяли. Помимо збільшеного об'єму «Вістей» це було ізза браку місця, на жаль, неможливо. Пропущене доповнимо в наступних числах.

Редакція «Вістей із Сарселю»

Список ч. 17

охоплює жертводавців Акції—С, листа ч.: 5, з час від 1 січня до 31 грудня 1966 р.

КАНАДА

B i n n i e r

Осередок Праці УПС — листа:

Д. Байко	\$	10,—
Пластовий заробіток пластунок	„	9,—
Навроцький Осип	„	6,—
По \$ 5,— : 1. о. Баран О., 2. Данкович В., 3. Заяць С., 4. Кміт Д. 5. Танчук І., 6. Янківський С.	„	30,—
По \$ 2,— : 1. Баняс М., 2. Гривна С., 3. о. Закревський Р., 4. Котович М., 5. д. Навроцька — з продажі книжок, 6. Оброца М., 7. Столляр В., 8. Сулимко П., 9. о. Шпитковський	„	18,—
По \$ 1,— : 1. Беднарський І., 2. Бойків В., 3. Глушко І., 4. Гривко С., 5. Далюко М., 6. Деденюк М., 7. Ка- чор А., 8. Корбутяк Д., 9. Корбутяк В., 10. Кото- вич Ю., 11. Новицький М., 12. Полтік І., 13. Или- няк С., 14. Кар М.	„	14,—
По \$ 0,50 : 1. Корбутяк Я., 2. Лухнишин О., 3. Шурко О.	„	1,50
Осередок Праці УПС разом :		\$ 88,50

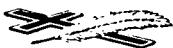
Осередок Праці УПС «Щедрівка»:

По \$ 5,— : 1. Борис М., 2. Зельський І., 3. Качор А., 4. Кото- вич А., 5. Моспанюк П., 6. Навроцька Д.	\$	30,—
По \$ 3,— : 1. Гаврилюк З., 2. Корбутяк С., 3. Крук Д., 4. Об- роца М., 5. Сенчук Р.	„	15,—
По \$ 2,— : 1. Балюта М., 2. Паньків І., 3. Коваль Г.	„	6,—
По \$ 1,— : 1. Гаврчинська Н., 2. Гнатюк Л., 3. Корбутяк В.	„	3,—
«Щедрівка» УПС — разом :		\$ 54,—

Пластовий Курінь «ЧоК» — виставка	\$	47,52
Пластовий заробіток — з розпродажі лози	\$	11,—

Індивідуальні датки:

По \$ 3,— : 1. Бабій Ю., 2. Балюта М., 3. Борис М., 4. Біраков- ська М., 5. Гаврачинська Н., 6. Гаврачинський І., 7. Гаврилюк З., 8. Гнатюк Л., 9. Гук Л., 10. Денека З., 11. Дмитришин М., 12. Довгань К. 13. Дмитри-



НАШІ ВТРАТИ

За звітний період НТШ у Європі мало болючі втрати:

21. 4. помер один з найвизначніших українських істориків проф. д-р Іван КРИП'ЯКЕВИЧ, найдавніший член Історично-Філософічної Секції (з 15. 11. 1911) на 81 році життя.
2. 5. помер на 90 році життя сенйор українських науковців проф. д-р г.к. Григорій ВАЦЕНКО, дійсний член Історично-Філософічної Секції (з 31. 12. 1953 р.).
31. 5. помер на 69 році життя доц. інж. Дем'ян ПЕЛЕНСЬКИЙ, звичайний член НТШ і Голова Т-ва Сприяння Українській Наукі у Мюнхені.
13. 7. помер на 85 році життя проф. д-р Андре МАЗОН, який був найдавнішим з-поміж чужинців членом Філологічної Секції (з 2. 7. 1927 р.).

Виділ і Членство НТШ у Європі клонят голову перед своїми заслуженими й довголітніми Колегами

Вічна Ім пам'ять!

шин Г., 14. Залазецька С., 15. о. Йжик Семен,	\$ 114,—
16. Качор А., 17. Качор І., 18. Кисілевська В.,	
19. Коваль Г., 20. Корбутяк В., 21. Корбутяк П.,	
22. Корбутяк С., 23. Котович О., 24. Крук О.,	
25. о. д-р Кушнір В., 26. Костишин Н., 27. Кащинська А., 28. Липалюк П., 29. Навроцька Дарія,	
30. Носик Ю., 31. Оброца М., 32. Романишин Н.,	
33. д-р Рудницький Ярослав, 34. Сенчук Р., 35. Сенчук Орися, 36. Чумак Г., 37. Чубатий В. 38.	
о. Шевчук Дмитро	\$ 114,—
Трусевич М.	2,25
Литвин Г.	1,75
Кисілевська Т.	0,75
Д. Носик — замість квітів на могилу бл. п. В. Носика . . .	10,—
Вінніпег разом: \$ 329,77	

Г а м i л т o н

Українська Кредитова Спілка	\$ 25,—
---------------------------------------	---------

Монреаль

ф-ма «Ватра»	\$	50,—
д-р Р. Струмінський	"	15,—
По \$ 10,— : 1. Беднарський В., 2. Березницький В., 3. Брикович І., 4. Еїнницький І., 5. Винницький Л., 6. Гаврилюк П., 7. Грицай В., 8. Давидович А., 9. Келебай К., 10. Коваль В., 11. Ковалюк Б., 12. Маців В., 13. Манило В., 14. Мартин М., 15. Оліник Р., 16. Редкевич К., 17. Рудницький Р., 18. Судчак О., 19. Цибульський А.	"	190,—
По \$ 6,— : 1. Попадинець Д., 2. Стрілецький О.,	"	12,—
Турченюк Т.	\$	5,30
По \$ 5,— : 1. Бойко Р., 2. Брикович Р., 3. Бродович В., 4. Весоловський М., 5. Ганас С., 6. Гладилович А., 7. Демянчук Я., 8. Дзерович М., 9. Добровольський О., 10. Заяць Д., 11. Жеребецький Р., 12. Кошарик В., 13. Кметик Л., 14. Кухарський Й., 15. Лебідь М., 16. Логуш М., 17. Лисяк К., 18. Маєр С., 19. Меренюк В., 20. Мота В., 21. Насадюк Н., 22. Олійник Т., 23. Роніш Й., 24. о. прот. Слюзар В., 25. д-р Таращук П., 26. Теремтей І.	"	130,—
Монреаль разом :	\$	402,30

Ст. Катеринс

Кухар М.	\$	15,—
По \$ 6,— : 1. Гарас С., 2. Фіщик К.	"	12,—
По \$ 5,— : 1. Коробайлло П., 2. Роздольний Й. В., 3. Съолковський Л.	"	15,—
По \$ 3,— : 1. Лужба Н., 2. Піжицький П.	"	6,—
Ст. Кетеринс разом :	\$	48,—

Торонто

Пластова Станиця: «Шедрівка 1966» (див. подрібний список*)	\$	1.045,50
Пластова Станиця: Ярмарок Коша Пластунок:		

IV-й Курінь ім. Лесі Українки:

гурток «Стокрилі»	26,25
гурток «Музи»	22,25
гурток «Струни»	13,65
гурток «Мрії»	61,40
гурток «Боярині»	29,25
	—————
	153,00

Х-й Курінь ім. Олени Косач:

гурток «Шовкова косиця» . .	18,00
гурток «Золота Липа» . .	18,50
гурток «Троянди» . .	34,00
гурток «Тирса» . .	37,50
	108,00

XII-й Курінь ім. Олени Теліги:

гурток »Верболози» . .	83,75
гурток «Калина» . .	18,75
гурток «Чайка» . .	19,00
гурток «Чорнобривки» . .	37,30
гурток «Лелеки» . .	7,80
	166,60

Льотерія:

гурток «Шовкова косиця» . .	53,50
гурток «Мрії» і «Лелеки» . .	38,40
	91,90

Спільній буфет	31,95
	\$ 551,45

Пластова Станиця: Секція допомоги залишеницям	„ 1.100,—
Пластова Станиця разом :	\$ 2.696,95

«Сейф — Вей» — будівельне підприємство „ 1.000,00

Українське Національне Об'єднання „ 100,00

Єлиїв Я. „ 60,00

Малицька І. — «Донат Гавз» „ 40,00

Подчесаній Я. „ 36,00

Цибульські М. і Д. „ 30,00

д-р Надія і інж. Антін Івахнюки „ 24,00

мтг Монастирський Іван „ 24,00

Я. М. і П. Хархаліси „ 20,00

П. і О. Ясінські „ 19,00

Степан Гела „ 18,00

По \$ 15,—: 1. Ващук Є., 2. Вжесневський Р., 3. Гуль Б., 4. Джулінський О., 5. Паньків М., 6. Пендзей Б., 7. Пенцак Л., 8. Радь В., 9. Сагайдаківський О., 10. Татарський З., 11. Хабурський М., 12. Хабурський О., 13. Юник М. 14. Франів І. „ 210,—

По \$ 12,—: 1. Борис О., 2. Горохович А., 3. Закидальська Н., 4. Зелена М., 5. Зелена О., 6. Комісар М., 7. Паліїв К., 8. Перфецька М., 9. Ребрик Я., 10. Татарин М., Щурик Я., 12. Яців І. „ 144,—

По \$ 6,— : 1. Білоус А., 2. Федейко О.,	"	12,—
По \$ 5,— : 1. Кахновець З., 2. Федик В.,	"	10,—
Замість квітів на могилу:		
1. бл. п. В. і Л. Коханів, — д-р Яворський О.	" 10,—
2. бл. п. М. Шлемкевича, — по \$ 10,— : 1. П. Прибитківський,		
2. М. і Я. Хархалісі	"	20,—
3. бл. п. П. Веприка, — П. Головатий з родиною — \$ 15,—		
М. Я. Хархалісі — \$ 10,—; П. і О. Ясінські —		
\$ 7,—; по \$ 5,— : 1. Є. і О. Бориси, 2. Цибульські і		
Бригідери, 3. Р. і І. Вжеснєвські, 4. Степан Гела,		
5. Н. Закидальська, 6. З. і М. Зелені, 7. І. Малицька,		
8. О. і О. Максимови, 9. М. Паньків, 10. М. Тураш-Бігусова, 11. М. і Я. Ребрики, 12. М. і Я.		
Шафранюки	\$	92,—
4. бл. п. П. Бігуса, — В. і О. Дячишин \$ 25,—; по \$ 20,— : 1. Б.		
Кальба, 2. М. і Г. Тицькі; по \$ 10,— : 1. П. і Ю. Го-		
ловаті, 2. Р. і М. Голоди, 3. М. і Є. Івашки, 4. В.		
і К. Кривоуси, 5. Ю. і І. Мусії, 6. М. і Я. Ребрики,		
7. І. і Д. Руденські, 8. д-р А. Фіголь, 9. Я. і О. Хо-		
ростілі, 10. П. Шуган, 11. П. і І. Яцики; по \$ 5,— :		
1. В. Гудар, 2. Б. Зелений, 3. А. Коморовський, 4.		
Б. Підгайний, 5. Я. Слободян, 6. А. Файгель; Н.		
Закидальська \$ 3,—; С. Бріль \$ 2,—;	"	210,—
5. бл. п. М. Охримовича, — Р. і О. Копачі	"	50,—
6. бл. п. Р. Голода, — повний список жертвовавців буде пода-		
ний в наступному числі,	"	1.255,—
7. бл. п. Л. Яблонського, — див. список Вісті ч. 6.	"	500,—
Торонто разом :		\$ 6.581,45

*) «Щедрівка 1966» — список пожертв:

По \$ 50,— : 1. Коцюмбас, 2. Пл. кооп. «Плай», 3. Український		
Народний Союз — відділ 432, 4. Чолкан Роман —		
Обезпечення і перепродаж реальностей,	"	200,00
По \$ 25,— : 1. Пекарня «Будучність» — пп. Вжеснєвських,		
2. «Тризуб» — Обезпеченевна агенція пп. Р. Голода		
і М. Іvasикова	"	50,00
По \$ 20,— : 1. «Альфа» — склад меблів пп. Шафранюків, 2.		
«АРКА» — книгарня, пп. Кліш і Рошко, 3. «Дніпро» — опалове підприємство, 4. Думин — торг.		
ф-ма, Е. і О. Бориси, 6. О. Ко.	"	120,00
По \$ 10,— : 1. «Альберта» — Фюел-ойл пп. Лаптура і Савка,		
2. д-р Бабін Роман, 3. д-р Бойко Осип, 4. Вітер М.,		
5. Винницький Л., 6. Голод Роман, 7. «Грін Велей» — молочарня, 8. «Донат Гавз» — пекарня п. Ма-		
лицької, 9. Закидальська Н., 10. Жанет Іда, 11.		

СВІТОВИЙ КОНГРЕС УКРАЇНСЬКОЇ НАУКИ

Виділ НТШ у Європі вирішив на своєму засіданні з 6. 3. 1967 р. звернутися до Президії Головної Ради НТШ із з'ясуванням необхідності притягнути до співпраці в організуванні Світового Конгресу Української Науки — згідно з назвою всі українські наукові установи, які здобули собі свою довголітньою активністю відповідне місце в українському громадянстві, при чому на цей загальний характер Конгресу певинен би вказувати вже сам склад Ініціативного Комітету, який Конгрес скликує і його фірмус. Без виконання цієї передумови Конгрес не буде «світовим», і в ньому НТШ у Європі не зможе взяти участі.

д-р Ковальський М., 12. Кінасевич Я., 13. Мартіна І., 14. «Медікус Фармасі» — пп. Медвідські, 15. «Онтаріо міт маркет» — пп. Ревеги, 16. Павич Ю., 17. «Міт Маркет» — Павич, 18. Ракочий, 19. Радь Е., 20. «Рачестер» — склад меблів — пп. Дейнега і Герус, 21. Ребрик М. і Я., 22. Яцик Петро, 23. Хмевський, 24. Фірчук Фабрикс — ф-ма, \$ 240,—

По \$ 5.— :	1. «Анна» — фото студіо, 2. «Аляска» — опалове підприємство, 3. Кир Ізидор Борецький, 4. Бубела, 5. Вугель А. і Г., 6. Бригідер І., 7. Бойчук М., 8. Винників Д. Е., 9. Волицький В., 10. Винницький, 12. Гашак К., 13. Гуль Борис, 14. д-р Голіщек Р., 15. Голик С., 16. Грик, 17. Гела С., 18. Геник-Березовський, 19. Джуглей, 20. Дух, 21. Зелена О., 22. Зорич Б., 23. Зорич Я., 24. Кахновець З. 25. Келебай, 26. Кошиль, 27. Кордюк, 28. Косевич Н., 29. Клапцан, 30. Кузь В., 31. Кузан Ю., 32. Мельник, 33. Медвідський, 34. «Метро фабрикс» — Крушельницька, 35. Михайлюк М., 36. Новаківський, 37. Олійник, 38. Онищук, 39. Осадца, 40. «Понд міт маркет», 41. Подгула, 42. Пендзей Б., 43. Романець С., 44. Сенишин Я., 45. Семенюк, 46. Сохар, 47. Сліпак, 48. Стажів, 49. Черкаський, 50. Шупер — кравецька робітня, 51. Цибульський М., 52. Яремко	\$ 260,—
По \$ 4.— :	1. Байлюк, 2. Комарницький М., 3. Кусий В., 4. Пенцак Л., 5. Слогін, 6. Туркевич С., 7. Хабурський М.	\$ 28,—
По \$ 3.— :	1. Бараповський М., 2. Біленюк П., 3. Боечко, 4. Верига В., 5. Вітюк Ю., 6. Гула Б., 7. Дідик, 8. Дробіт, 9. Клюфас, 10. Ковч Б., 11. Красножоний, 12. Лях, 13. Малиняк, 14. Мороз, 15. Мулькевич, 16. Парченко Т., 17. Саранчук, 18. Хахула Т., 19. Хухрик	\$ 57,—

По \$ 2,— : 1. Андрейович, 2. Базилевич, 3. Бак, 4. Березинська, 5. Горбацьо, 6. Гробельський, 7. Гірай, 8. Ганківська Г., 9. Гижка П., 10. Грекори, 11. Давел, 12. Давел М., 13. Дрогомирецький, 14. Доронюк, 15. Зазуляк, 16. Кордюк, 17. Козюренський, 18. Луцька, 19. Маціївський, 20. Металіс, 21. Мощук, 22. Молодецький, 23. Назаркевич, 24. Наумчук, 25. Олексів, 26. Паньків М., 27. Петришин, 28. Плоггин, 29. Райпорт, 30. Салук, 31. Садовий, 32. Савчук, 33. Сарнчук, 34. Сліпецький, 35. Стасів, 36. Томорук, , 37. Турецький, 38. Федина І., 39. Хотинецький А., 40. Яремович, 41. Чуприна	„ 82,—
По \$ 1,— : 1. Боднар, 2. Козюринський, 3. Горська, 4. Мазурик, 5. Ніньовська, 6. Остапчук, 7. Познахівський, 8. Смужала	„ 8,—
Шарлота І.	„ 0,50
«Щедрівка 1966» разом : \$ 1.045,50	

З.Д.А.

Крайовий Патронат З.Д.А.	\$ 1.200,—
----------------------------------	------------

* .

КАСОВИЙ ЗВІТ ЗА 1965—66 РОКИ

Прибутки : Листа жертвводавців ч. 4. (1965 р.)	\$ 5.946,39
Листа жертвводавців ч. 5. (1966 р.)	„ 8.586,52
Перелив з р-ку КУК	„ 278,51
Відсотки	„ 333,83
Сальдо на 1 січня 1965	„ 3.756,41
<hr/> Разом : \$ 18.901,66	
Витрати : Переслано до Сарсель	\$ 8.072,27
Адміністраційні витрати	„ 61,10
Сальдо на 1 січня 1967	„ 10.768,29
<hr/> Разом : \$ 18.901,66	

Список пожертв за 1966 рік, що надійшли безпосередньо або посередньо через наші Комітти чи наших Представників до НТШ-Сарсель продовж того року, вмістимо в одному з наступних чисел «Вістей із Сарселью».

ЗІСТАВЛЕННЯ ПРИБУТКІВ АКЦІЙ-С В РОКАХ 1962—1966

Осередок в році	1962	1963	1964	1965	1966	Разом:
Вінзор	40 00					40 00
Ейнштейн		297 60	232 25	317 25	329 77	1 176 87
Гамільтон		120 00			25 00	145 00
Едмонтон		161 00	114 00	18 00		293 00
Монреаль		250 00	298 00	334 90	402 30	1 285 20
Оттава		58 00	28 00	15 00		101 00
Ріджайна				20 00		20 00
Ст. Катеринс	50 00	358 00	661 50		48 00	1 117 50
Торонто	823 50	2 452 24	3 592 13	4 319 75	6 881 45	17 769 07
Разом Канада	913 50	3 696 84	4 925 88	5 024 90	7 386 52	21 947 64
Відсотки	2 35	38 65	58 31	185 63	148 20	433 14
Аргентина		15 00	70 00			85 00
США	200 00	1 500 00	685 58	1 200 00	1 200 00	4 785 58
Разом	1 115 85	5 250 49	5 739 77	6 410 53	8 734 72	27 251 36
Сальдо		325 24	2 967 67	3 756 41	6 409 14	10 768 29
Витрати	— 790 61	— 2 608 04	— 4 951 05	— 3 757 80	— 4 375 57	— 16 483 07
Сальдо	325 24	2 967 67	3 756 41	6 409 14	10 768 29	27 251 36

КОНТРОЛЬНА КОМІСІЯ НТШ В ЄВРОПІ

Протокол з провірки книговодства за 1966 рік

КК в складі ред. О. Штуля і о. радника І. Яцкова провела перевірку книговодства НТШ в Сарселі 25 серпня 1967. Коonto НТШ у В-ві «Молоде Життя» в Мюнхені були перевірені 17 серпня ц. р. делегатом КК, обраним на останніх Загальних Зборах, дир. М. Рудком, і делегованим КК (у зв'язку із смертю інж. Д. Пеленського) д-ром М. Заяцем.

Перевірка ствердила тяглість сальдо і згідність записів з документацією. Стверджено також згідність витрат із затвердженим НТШ прелімінарем бюджету, за винятком бюджету бібліотеки, на яку витрачено близько 18 000 замість передбачених 6 000, що слідуважати доцільною інвестицією, та за винятком видатків на ремонт дому в Сарселі.

КК стверджує, що Фінансовий Референт НТШ у Європі витягнув належні висновки із стану господарства НТШ в 1965 р. В першу чергу зрос запас готівки з 24 864 87 у 1965 р. на 64 365 76, що слідуважати величним досягненням, бо таким чином відновлюється запасовий фонд, небезпечно нарушеній у 1965 р. у зв'язку з рядом незвичайних видатків.

На коonto ЕУ, КК стверджує впливи з передплат в сумі 89 000, — що означає заповнення фінансової бази для завершення початого. Цей факт, як і акції з 1967 р., що ще не були предметом перевірки КК, але як відомі,

запевняють перспективу закінчення ЕУ і свідчать про довір'я передплатників та громадянства. Проте утримання цього довір'я залежить від відчitностi й продукції i КК звертає увагу на необхідність зміцнити й підтримати Редакцію ЕУ, щоб вона не опинилася при зростанні вимог перед зменшенням людських можливостей. Приспіщення видання ЕУ необхідне та-кож з уваги на постійне зростання коштів видання.

Предложений баланс на 31. 12. 1966, який виявляє всі складники маєтку — магазин, бібліотека й інвентар — повністю амортизованими, є вповні реальний і тому КК ставить внесок на його затвердження.

Париж, 25 серпня 1967

(—) ред. О. Штуль

(—) о. радник І. Яцків

З ХРОНІКИ САРСЕЛЬСЬКОГО ОСЕРЕДКУ

Відвідини у Сарсели

За час від появи останнього числа «Вістей із Сарселью» Сарсельський науковий осередок відвідала низка визначних церковних та світських діячів: Владика Митрополит Максим Германюк та Архиєпископ Мстислав, о. д-р Василь Кушнір, президент Комітету Українців Канади, Куратор Т-ва Сприяння Українській Науці поч. д-р Йоганнес Маврер, Голова УНСоюзу із ЗДА, Йосип Лисогір з дружиною Марією, Генеральний Секретар НТШ проф. д-р Євген Вертипорох з дружиною Леонідою. Окремо треба згадати відвідини паломництва Українських Студентів із ЗДА під проводом о. М. Дирди, ЧСВВ. В прийомних кімнатах Осередку знаходили часто безкоштовне приміщення українські студенти, які приїздили до Парижу на студії, чи які відвідували студійні поїздки по Європі.

Поїздка проф. В. Кубійовича до ЗДА і Канади

Поїздка відбулася на запрошення Президії Українського Народного Союзу з метою приспівити редакційну працю над II томом англомовного видання «Енциклопедії Українознавства» (АЕУ). Разом з цим чимало часу присвячено справам ЕУ 2. Перебування проф. Кубійовича на американському континенті тривало з половиною травня до початку серпня.

Праця над АЕУ. За винятком двох відділів закінчено редакційну роботу над АЕУ. Більшість манускрипту вже перекладена на англійську мову й здана Університетському Видавництву в Торонто, в якому появиться АЕУ. Докладніше інформації про зміст 2 т. будуть подані в одному з найближчих чисел «Вістей із Сарселью»; тут лише згадаємо, що 2 т. — ще більше, ніж 1 — є не лише перекладом українського видання з доповненням найновішого фактажу, але повнію переробкою, при чому розміри АЕУ будуть на 60% збільшені, порівняно з ЕУ 1.

Праця над ЕУ 2. Відбуто низку конференцій з членами Редакційної Колегії (ред. Б. Кравців, проф. д-р О. Оглоблин, проф. д-р Ю. Шевельлов) і низкою співробітників і приєднано кількох науковців до співпраці.

Виступи на зовні. Вони мали на меті приєднати фонди для продовжування й приспішення праці над ЕУ 2 і спопуляризувати ідеї ЕУ і АЕУ. Це завдання мала насамперед зустріч з громадянством в Торонто, що відбулася 3 червня 1967 р. (звідомлення окремо), далі інформації громадськості Вашингтону про працю над ЕУ і АЕУ, зустріч з жіночтвом, організована в 64 Відділі Союзу Українок Америки в Нью-Йорку, реферати на Дев'ятому Конгресі Союзу Українських Студентських Товариств Америки у Філадельфії у відпочинковій оселі «Союзівка» тощо.

В пляні — друга поїздка до ЗДА і Канади в кінці цього року як для закінчення праці над АЕУ, так і для справ ЕУ 2 (зустрічі з громадянством в кількох містах, конференція співробітників ЕУ 2 в Нью-Йорку тощо).

Участь членів Редакційної Колегії ЕУ 2 на Педагогічній Конференції в Торонто

20-21 травня 1967 р. в Торонті відбулася Сесія для справ Українського Рідного Шкільництва, що її влаштувала Комісія Української Виховної Системи при Об'єднанні Українських Педагогів Канади за участю близько 80 педагогів і гостей. В Сесії брали участь між іншими проф. В. Кубайович почесний голова Сесії) і д-р А. Фіголь. Перший виголосив вступне слово, другий — доповідь «Погодження виховних дій між Крайовими Шкільними Радами і концепція координаційного центру».

Делегація НТШ у Е в Римі

13—18 березня 1967 р. в Римі перебувала спеціальна делегація НТШ у Європі в складі голови, проф. д-ра В. Кубайовича, наукового секretаря, проф. д-ра В. Янева, та економічного референта, доц. д-ра А. Фіголя.

Делегація піднесла 14. 3. Кардиналові Верховному Архиєпископові Йосифові Сліпому 181 том «Записок НТШ» (редактор проф. В. Янів) у Його 75-ліття й 50-ліття священства, як спільне видання НТШ-УБНТУВАН-УВУ і який був присвячений питанню «Релігія в житті українського народу» (докладніше дані про Збірник були подані у попередньому числі «Вістей»). Цього ж самого дня Делегація була прийнята на авдієнції у довголітнього Опікуна НТШ і Його Почесного Члена Архиєпископа Івана Бучка. 15 березня делегація передала книжку до Ватиканської бібліотеки на руки кардинала Євгена Тіссерана, меценатству якого Сарсельський науковий осередок завдячує своє існування. Проф. д-р В. Кубайович і проф. д-р В. Янів були крім цього двічі прийняті у священній Конгрегації для Справ Східньої Церкви (17. 3. у референта для справ нашої Церкви монс. де Біяджіо, 18. 3. у Секретаря священної Конгрегації Архиєпископа Бріні), під час розмов вони мали змогу за-

ЗЛОЖІТЬ ДОБРОВІЛЬНИЙ ДАТОК

НА ПРЕС-ФОНД «ВІСТЕЙ ІЗ САРСЕЛЮ!»
НА БІБЛІОТЕКУ НТШ В САРСЕЛІ!

торкнути питання забезпечення і ремонту власності дому у Сарселі. Завершеннем візиту у Римі була приватна авдіенція проф. В. Кубійовича і проф. В. Янєва у Св. Отця, — 18. 3. 1967 р., яка тривала понад 17 хвиин і під час якої наші представники передали останні видання НТШ й УХР. Папа Павло VI, що жваво цікавився життєм української діаспори, поручив гостям працювати на користь злагодження внутрішніх напружень серед українців, передав їм пам'яткові срібні медалі, а уділюючи їм особисто і їх найближчим Апостольське благословіння, благословив також все членство, репрезентованих ними установ, та весь український народ.

ВИДАВНИЧА ДІЯЛЬНІСТЬ ЗА 20 ЛІТ ПРАЦІ НА ЕМІГРАЦІЇ

У 181 т. «Записок НТШ», присвяченому питанням «Релігії в житті українського народу», редактор Збірника проф. д-р В. Яків вмістив бібліографію видань НТШ на еміграції за 20-ліття 1947—67 рр. За цей час НТШ опублікувало 96 випусків, які разом нараховують 23 274 стор. друку (тобто 1 454 і півваркуша).

Докладна аналіза виявляє, що в «Записках НТШ» вийшло 25 тт. на 5 235 стор., в «Бібліотеці Українознавства» — 22 томи на 5 764 стор., в чужомовних «Просідігсах» трьох Секцій — 10 тт. на 804 стор., у спільніх виданнях з УВАН — 9 тт. на 2 830 стор., у виданнях НТШ у Канаді — 6 тт. на 850 стор., у різних серіях або поза серіями — 14 тт. 3 632 стор.: ЕУ 1 та ЕУ 2 і англомовна ЕУ досі разом 8 тт. і 1 зошит на 4 159 стор. місячна продукція рівняється бл. 98 стор., річна — приблизно 5 тт. на 1 200 стор.

Ці цифри набирають особливого значення, якщо зважити, що кошти утримання НТШ і кошти наших видань на 85% запевнені із пожертвами нашої суспільності, і саме цей факт найкраще свідчить, наскільки українська суспільність у діаспорі дбає про своє найстаріше наукове Товариство, але, з другого боку, доводить також, наскільки само НТШ виправдує довір'я української спільноти. Цю «ювілейну» інформацію можна б ще закінчити питанням, яке повинен собі поставити кожний український громадянин: чи і наскільки і він також виконав свій обов'язок супроти української культури, на службі якої стойть НТШ вже 94 р., в тому числі понад п'яту частину часу у важких умовах праці на еміграції.

Société Scientifique Ševčenko
27, rue des Bauves, 95 Sarcelles, France, (tel. 582)

Sevčenko Gesellschaft der Wissenschaften
8 München 27, Laplace Str. 24. Germany. (Tel.: 48 03 72)
